

Grammatica e stile

11/27/2022 06:58:02

FAQ Article Print

Category:	DICO	Votes:	0
State:	public (all)	Result:	0.00 %
Language:	it	Last update:	10:26:54 - 02/02/2022

Keywords

registro, sintassi, sintassi del periodo, giustapposizione, punteggiatura, interpunzione, coerenza, coesione, anafora, analisi grammaticale, lessico, analisi logica, soggetto

Quesito (public)

Volevo chiedervi se questo testo è ben scritto:

"La ladra conosce bene la vittima, le sue abitudini e progetta di fare il furto da diverso tempo. Ha pianificato tutto nei minimi dettagli, con tanto di lunghi sopralluoghi volti a individuare il momento giusto per entrare in azione. In breve, lei è già pronta per entrare in azione".

Volevo sapere se la seconda frase è scritta in maniera comprensibile o se ci fosse un altro per formularla, magari anche con altri termini. Ho usato il tempo presente e anche il passato. Volevo sapere se è corretta l'espressione "sopralluoghi volti a individuare" oppure se era meglio un'altra locuzione, come "sopralluoghi per individuare". Io ho ommesso quest'ultima per evitare di ripetere la parola "per", perché da quanto so le ripetizioni possono stonare o risultare sgradevoli al lettore. Un'altra cosa che volevo domandarvi è se l'ultima frase ci sta e si collega bene al resto del discorso.

Risposta (public)

Dal punto di vista grammaticale, il testo non contiene errori; anche se due punti sono migliorabili. Si tratta della finta elencazione della prima frase (conosce bene la vittima, le sue abitudini e progetta di fare il furto) e del soggetto dell'ultima frase (lei).

Per quanto riguarda l'elencazione, le sue abitudini è un secondo complmento oggetto retto da conosce, mentre progetta... è una seconda proposizione giustapposta alla prima. I tre elementi, quindi, devono essere sistemati in modo da distinguere il diverso rapporto reciproco; per esempio così: conosce bene la vittima e le sue abitudini, e progetta di fare il furto.

Il soggetto pronominale dell'ultima frase dovrebbe essere ommesso, perché coincide con quello della frase precedente (quindi In breve, è già pronta...).

Se lo si esprime, sembra che rimandi a qualcun altro.

Per il resto, i suoi dubbi riguardano scelte stilistiche che dipendono dal gusto personale e dal registro scelto. Per esempio, volti a è più formale di per, mentre l'espressione entrare in azione è un po' trita.

Fabio Ruggiano